



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Vehicles & Industrial Products Division  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
7A2, Place du Portage, Phase III  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> 15 HP VSD AIR COMPRESSOR	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> HT234-151102/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> HT234-151102	<b>Date</b> 2015-11-25
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HP-404-68320	
<b>File No. - N° de dossier</b> hp404.HT234-151102	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-12-17</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Michele Mak	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hp404
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-3947 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> (type or print) <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Amendment 001 is raised to answer the following questions:

Q1. Can we quote for slightly larger dimension "foot print"?

A1. Yes, a slightly larger footprint is fine. The compressor with the tank attached should not exceed 70 inches length/ 27 inches wide/ 67 inches in height.

Q2. Normally, 15hp compressors with dryer and filter are installed on 120gal air receiver and not 80gal due to the size require. Can we quote 120gal air receiver instead?

A2. Due to space limitations, only an 80 gal air receiver will be acceptable.

Q3. If the compressors can communicate together and monitor the pressure, why the need of an external controller that will do the same work?

A3. The external controller is required to program different production schedules to the compressors as well as provide connection point for remote monitoring. It would also allow future compressors to be tied into the system.

Q4. Do you really require a VSD compressor, in the tender it states Ingersoll Rand R11N-TAS, that is not a VSD compressor?

A4. The R11n-TAS is a VSD compressor.

All other terms and conditions remain unchanged.

Q1. Pouvons nous citer légèrement une plus grande dimension « empreint de pied » ?

A1. Oui, une légèrement plus grande empreinte est très bien. Le compresseur avec le réservoir fixé ne doit pas dépasser 70 pouces de longueur / 27 pouces de large / 67 pouces de hauteur.

Q2. Normalement, filtre et compresseurs 15hp avec sèche-linge sont installés sur réservoir de 120gal et pas 80gal en raison de l'exigence de la taille. Pouvons-nous citer le récepteur de 120gal d'air à la place ?

A2. En raison de contraintes d'espace, seulement un récepteur de 80 gal sera acceptable.

Q3. Si les compresseurs peuvent communiquer ensemble et surveiller la pression, pourquoi avoir besoin d'un contrôleur externe qui va faire le même travail ?

A3. Le contrôleur externe est nécessaire pour programmer des calendriers de production différentes aux compresseurs ainsi que fournir le point de connexion pour la télésurveillance. Elle permettrait aussi pour des compresseurs dans le futur a être liée dans le système.

Q4. Avez-vous vraiment besoin d'un compresseur VSD, dans l'appel d'offres, il déclare Ingersoll Rand R11N-TAS, qui n'est pas un compresseur VSD ?

A4. Le R11n-TAS est un compresseur VSD.